



Partner: LSSEV Date: January 1<sup>st</sup> 2022

Period covered by this review: 1st Sept. 2021 to 31st Dec. 2021

Please complete this form to record the activities and progress in the period.

Please complete this form to record the <b>activities</b> and <b>progress</b> in the period.	
Communication: Which partners have you had communications with? How often and in which way have you communicated with partners?	LSSEV has been frequently communicating with partners via mail.  Communication and exchanges have been frequent in particular with the University of Valencia and Prof. Ana Gimeno to supervise the translation work both of the MOOC and the guidebook.  A Zoom meeting to check the work on the MOOC was held with Prof. Ana Gimeno on 2 <sup>nd</sup> November.
	Both the MOOC and the guidebook Italian translations have been completely reread and checked. Feedback has been sent to Ana Gimeno.  LSSEV has regularly met all deadlines.  LSSEV headteacher, Dott.ssa Albalisa Azzariti has taken part in the Spanish Multiplier Event and final meeting in Valencia.
Quality indicators:  If you have identified new factors that may hinder the project objectives and results, then please make a list and suggest how we may be able to influence these in a positive way.	No suggestion to give



#### Innovative aspects:

Describe any innovative aspects regarding your activities.

LSSEV has started a cooperative project with the "René Willien" Centre for the Franco-Provencal language.

The centre has shown interest in the potential of the Clilstore platform and has taken part in the Mutiplier event.

LSSEV and the centre are planning some lessons for students and teachers to be held next school year.

The topic will be the roots of the French language and their influence on Dante's Italian.

This will be the first project of this kind developed at LSSEV and it certainly is a step forward in the didactic of literary subjects which will provide a remarkable insight in the origins of the Italian language.

# Management and Partnership activities

Do you feel that the information relating to the management of the project is sufficient, relevant and effective? (Please comment).

Please grade the quality of partnership activities according to the following scale: 5 very positive, 4 positive, 3 neither positive nor negative, 2 somewhat negative, 1 negative.

The project organization has always been very efficient and precise. Ana Gimeno has always managed the organization in an excellent way meeting all our requests and being truly helpful.

Grading partnership involvement and activities: 5



#### Dissemination:

List of dissemination activities you have been engaged in.

Mailing list about the Cool project progress and update have been sent to all families and teachers at LSSEV.

Dissemination and cooperation with the "René Willien" Centre for the Franco-Provencal language. (See the **innovative aspect** previous section)

LSSEV has completed the translation of the platform both in Italian and in Serbo-Croatian which has allowed further dissemination of the platform amd project. LSSEV has also kept in contact with the Far Lombard association for the preservation of the Lombard language. The Association, whose representative took part in the Multiplier Event, have contributed to the project by creating their own units.

On 10<sup>th</sup> November LSSEV hosted the multiplier event.

Prof. Ana Gimeno was present together with some representatives of the institutions and the Ministry of Education, Prof. Langé and Leopardi among the others.

Prof. Letizia Cinganotto, expert and researcher on CLIL, took part in the event too.

The "René Willien" and "Far Lombard" centres were also present while the President of the Walser Kulturzentrum, Mr Nicola Vicquery, recorded and sent a video.

Two partners of the Cool project, Dr.
Caoimhin O Donaill (Ulster Univ.) and Dr
Caoimhin O Donaile (SMO, Isle of Skye)
kindly joined the meeting via Zoom.



External impact/mainstreams: Any multiplier effect/impact.	Participants in the Multiplier Event have shown great interest in the platform and are willing to keep in contact with LSSEV and cooperate in the future (see See the innovative aspect previous section).

### **Summary of Local Activities during this period:**

Constant exchange of information and cooperation with the partners by e-mail, Zoom, Whatsup.

Updating of the school website section dedicated to the Cool Project.

Multiplier Event held on 10<sup>th</sup> November.

Check on the translation of the guidebook and the MOOC following feedback to Prof. Ana Gimeno.

Some issues about the translation have been notified and immediately tackled by Prof. Ana Gimeno.

Final translation of the Serbo.Croatian interface of the platform.

Frequent check of our units on Clilstore.

Cooperation with three minority language study centres has been started.

Planning of a language didactic project for the next school-year in cooperation with the "René Williem" Centre.





## Delays (if any) in planned activities and outputs (If applicable how will the team compensate for the delays and catch up):

Due to Covid restrictive measures one of the meetings has been postponed.

Our goal is to hold the meetings before the end of the project.

**Other comments:** work in the recent months has been quite demanding and we are very satisfied with the outcome.